



International Residual Mechanism  
for Criminal Tribunals

Case No.: MICT-18-116

Date: 11 September 2018

Original: English

BEFORE A SINGLE JUDGE

Before: Judge Vagn Joensen

Registrar: Mr. Olufemi Elias

Order of: 11 September 2018

PROSECUTOR

v.

MAXIMILIEN TURINABO  
ANSELME NZABONIMPA  
JEAN DE DIEU NDAGIJIMANA  
MARIE ROSE FATUMA  
DICK PRUDENCE MUNYESHULI

*PUBLIC*

ORDER SCHEDULING INITIAL APPEARANCES

Office of the Prosecutor:

Mr. Serge Brammertz  
Mr. Mathias Marcussen

The Accused:

Mr. Maximilien Turinabo  
Mr. Anselme Nzabonimpa  
Mr. Jean de Dieu Ndagijimana  
Ms. Marie Rose Fatuma  
Mr. Dick Prudence Munyeshuli

Received by the Registry  
International Residual Mechanism for Criminal Tribunals

11/09/2018 18:11

A handwritten signature in black ink, appearing to be a stylized name, written over the date stamp.

I, VAGN JOENSEN, Judge of the International Residual Mechanism for Criminal Tribunals (“Mechanism”) and the Single Judge in this case;<sup>1</sup>

NOTING that, on 24 August 2018, Judge Seon Ki Park confirmed an indictment against Maximilien Turinabo, Anselme Nzabonimpa, Jean de Dieu Ndagijimana, Marie Rose Fatuma, and Dick Prudence Munyeshuli, charging the Accused with crimes under Article 1(4)(a) of the Statute and Rule 90 of the Rules of Procedure and Evidence (“Rules”);<sup>2</sup>

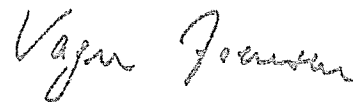
NOTING that the Accused were arrested in the Republic of Rwanda on 3 September 2018 and were transferred to the United Nations Detention Facility in Arusha, United Republic of Tanzania on 11 September 2018;

PURSUANT to Rule 64 of the Rules;

HEREBY SCHEDULE the initial appearances of the Accused for Thursday, 13 September 2018, at 1.00 p.m. in the Courtroom of the Arusha Branch of the Mechanism.

Done in English and French, the English version being authoritative.

Done this 11th day of September 2018,  
At Arusha,  
Tanzania



Judge Vagn Joensen  
Single Judge

[Seal of the Mechanism]



<sup>1</sup> See Order Assigning a Single Judge, 11 September 2018, p. 1.

<sup>2</sup> See Order on Confirmation of Indictment, 24 August 2018 (strictly confidential and *ex parte*), pp. 1, 2. See also Indictment, 5 June 2018 (strictly confidential; public redacted version filed on 5 September 2018).



IRMCT · MIFRTP

TRANSMISSION SHEET FOR FILING OF DOCUMENTS / FICHE DE TRANSMISSION POUR LE DÉPÔT DE DOCUMENTS

I - FILING INFORMATION / INFORMATIONS GÉNÉRALES

To/ À :	IRMCT Registry/ Greffe du MIFRTP	<input checked="" type="checkbox"/> Arusha/ Arusha	<input type="checkbox"/> The Hague/ La Haye
From/ De :	<input checked="" type="checkbox"/> Chambers/ Chambre	<input type="checkbox"/> Defence/ Défense	<input type="checkbox"/> Prosecution/ Bureau du Procureur
Case Name/ Affaire :	Prosecutor v. Maximilien Turinabo et al.	Case Number/ Affaire n° :	MICT-18-116
Date Created/ Daté du :	11 September 2018	Date transmitted/ Transmis le :	11 September 2018
		No. of Pages/ Nombre de pages :	2
Original Language / Langue de l'original :	<input checked="" type="checkbox"/> English/ Anglais	<input type="checkbox"/> French/ Français	<input type="checkbox"/> Kinyarwanda / B/C/S
		<input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) :	
Title of Document/ Titre du document :	Order Scheduling Initial Appearances		
Classification Level/ Catégories de classification :	<input checked="" type="checkbox"/> Unclassified/ Non classifié	<input type="checkbox"/> Ex Parte Defence excluded/ Défense exclue	<input type="checkbox"/> Ex Parte Prosecution excluded/ Bureau du Procureur exclu
	<input type="checkbox"/> Confidential/ Confidential	<input type="checkbox"/> Ex Parte R86(H) applicant excluded/ Art. 86 H) requérant exclu	<input type="checkbox"/> Ex Parte Amicus Curiae excluded/ Amicus curiae exclu
	<input type="checkbox"/> Strictly Confidential/ Strictement confidentiel	<input type="checkbox"/> Ex Parte other exclusion/ autre(s) partie(s) exclue(s) (specify/préciser) :	
Document type/ Type de document :	<input type="checkbox"/> Motion/ Requête <input type="checkbox"/> Judgement/ Jugement/Arrêt <input type="checkbox"/> Book of Authorities/ Recueil de sources <input type="checkbox"/> Warrant/ Mandat <input type="checkbox"/> Decision/ Décision <input type="checkbox"/> Submission from parties/ Écritures déposées par des parties <input type="checkbox"/> Affidavit/ Déclaration sous serment <input type="checkbox"/> Notice of Appeal/ Acte d'appel <input checked="" type="checkbox"/> Order/ Ordonnance <input type="checkbox"/> Submission from non-parties/ Écritures déposées par des tiers <input type="checkbox"/> Indictment/ Acte d'accusation		

II - TRANSLATION STATUS ON THE FILING DATE/ ÉTAT DE LA TRADUCTION AU JOUR DU DÉPÔT

<input type="checkbox"/> Translation not required/ La traduction n'est pas requise
<input checked="" type="checkbox"/> Filing Party hereby submits only the original, and requests the Registry to translate/ La partie déposante ne soumet que l'original et sollicite que le Greffe prenne en charge la traduction : (Word version of the document is attached/ La version Word est jointe)
<input type="checkbox"/> English/ Anglais <input checked="" type="checkbox"/> French/ Français <input checked="" type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> B/C/S <input type="checkbox"/> Other/Autre(specify/préciser) :
<input type="checkbox"/> Filing Party hereby submits both the original and the translated version for filing, as follows/ La partie déposante soumet l'original et la version traduite aux fins de dépôt, comme suit :
Original/ Original en <input type="checkbox"/> English/ Anglais <input type="checkbox"/> French/ Français <input type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> B/C/S <input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) :
Translation/ Traduction en <input type="checkbox"/> English/ Anglais <input type="checkbox"/> French/ Français <input type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> B/C/S <input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) :
<input type="checkbox"/> Filing Party will be submitting the translated version(s) in due course in the following language(s)/ La partie déposante soumettra la (les) version(s) traduite(s) sous peu, dans la (les) langue(s) suivante(s) :
<input type="checkbox"/> English/ Anglais <input type="checkbox"/> French/ Français <input type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> B/C/S <input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) :

Send completed transmission sheet to/ Veuillez soumettre cette fiche dûment remplie à :  
[judicialfilingsarusha@un.org](mailto:judicialfilingsarusha@un.org) OR/ OU [judicialfilingshague@un.org](mailto:judicialfilingshague@un.org)

Rev: July 2018/ Rév. : juillet 2018